

〈ラオス 申請書記入例〉

※blankフォームWEB掲載

手書き：可	修正液使用（サイン以外）：可	申請書のコピー使用：可
-------	----------------	-------------



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ  
 Lao People's Democratic Republic  
 ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ  
 Peace Independence Democracy Unity Prosperity

のりづけ  
**2 PHOTOS**  
 縦4.5×横3.5  
 または5×5

ສະຖານເອກອັກຄະລັດຖະທູດ ສປປ ລາວ  
 ປະຈຳ ຍີ່ປຸ່ນ

EMBASSY OF THE LAO PDR  
 IN JAPAN

**ຄຳຮ້ອງຂໍວິຊາ**  
**APPLICATION FOR VISA**

ຊື່: TARO 名 \_\_\_\_\_ ນາມສະກຸນ: YAMADA 姓 \_\_\_\_\_  
 FIRST NAME ( IN BLOCK LETTER ) FAMILY NAME ( IN BLOCK LETTER )  
 ວັນເດືອນປີເກີດ: 01 JAN. 1970 生年月日 \_\_\_\_\_ ບ່ອນເກີດ: TOKYO, JAPAN 出生地 \_\_\_\_\_  
 DATE OF BIRTH PLACE OF BIRTH  
 ສັນຊາດ: JAPANESE 国籍 \_\_\_\_\_ ອາຊີບ: Manager of ABC CO., LTD 職業 \_\_\_\_\_  
 NATIONALITY OCCUPATION  
 ຫນັງສື່ຜ່ານແດນເລກທີ: TE1234567 旅券番号 \_\_\_\_\_ ອອກໃຫ້ທີ່: M.F.A TOKYO, JAPAN 発行地 \_\_\_\_\_  
 PASSPORT NO. PLACE OF ISSUE  
 ອອກໃຫ້ວັນທີ: 21 SEP. 1996 発行日 \_\_\_\_\_ ໃຊ້ໄດ້ເຖິງວັນທີ: 21 SEP. 2006 失効日 \_\_\_\_\_  
 DATE OF ISSUE 現住所 EXPIRED DATE

ທີ່ຢູ່ປະຈຳ: 1-2-3 HONCHO SHIBUYA-KU TOKYO JAPAN \_\_\_\_\_ ທີ່ອາໄສ: 03-3114-4560 \_\_\_\_\_  
 HOME ADDRESS TEL NO.

ລູກລົດຕາມທີ່ໃຊ້ຫນັງສື່ຜ່ານແດນດຽວກັນ 1. ຊື່ ( NAME ): NONE 名前 \_\_\_\_\_ ອາຍຸ ( AGE ): 年齢 \_\_\_\_\_  
 CHILDREN TRAVELLING WITH YOUR SAME PASSPORT ON THIS TRIP  
 併記者がいる場合 2. ຊື່ ( NAME ): \_\_\_\_\_ ອາຍຸ ( AGE ): \_\_\_\_\_

ເຫດຜົນຂອງການເດີນທາງ FOR SIGHTSEEING 渡航目的  
 PURPOSE OF THE TRIP

ວັນທີຈະເຖິງ ສປປ ລາວ: 30 AUG. 2003 ラオス入国日 \_\_\_\_\_ ພາຫະນະການເດີນທາງ: BY AIR (QV431) 入国方法  
 DATE OF ARRIVAL IN LAO PDR (空路入国の場合：空港名) ( BY PLANE, TRAIN, BUS OR PERSONAL CAR )  
 ຕໍ່າມເຂົ້າເມືອງ: WATTAY AIRPORT 入国地 (陸路入国の場合：入国地名) \_\_\_\_\_ ການັດຢູ່ໃນ ສປປ ລາວ: 8 日  
 PORT OF ENTRY ラオスでの連絡先 DURATION OF STAY IN LAO PDR ラオス滞在日数

ຜູ້ຮັບປະກັນຢູ່ ສປປ ລາວ ຊື່: PHOU BIA TRAVEL ທີ່ຢູ່: VIENTIANE. LAOS 住所 \_\_\_\_\_ Tel 21-123456 \_\_\_\_\_  
 REFERENCE IN LAO PDR ( NAME ) ADDRESS 電話番号

ຈຸດເດີນທາງຫລັງຢ້ຽມຢາມລາວ: THAILAND ラオス出国後に訪れる国名 \_\_\_\_\_  
 NEXT DESTINATION AFTER YOUR VISIT TO LAO PDR.

— 観光の場合：旅行会社または滞在ホテル名、及びその住所、電話番号 \_\_\_\_\_ ວັນທີ: 10 AUG. 2003 \_\_\_\_\_ ລາຍເຊັນ: 山田太郎 \_\_\_\_\_  
 DATE 申請日 SIGNATURE 署名(旅券と同一のもの)

ຄຳເຫັນຂອງສະຖານທູດ: ( FOR OFFICIAL USE ONLY ) \_\_\_\_\_ 以下記入不要  
 ເລກສີ່ວິຊາ \_\_\_\_\_ ລາຍເຊັນ \_\_\_\_\_ ລາຍເຊັນ \_\_\_\_\_  
 業務の場合：現地受入先名、住所、電話番号